

Tuần Tra Medicare cho Người Già Ở California

Báo Động Gian Lận Medicare

Tháng Bảy 2017

Coi Chừng Các Doanh Nghiệp Lấy Thông Tin Cá Nhân ~ Hãy Bảo Vệ Cho Danh Tính Của Quý Vị

Có bao giờ quý vị nhận được bất cứ thẻ bưu thiếp nào hỏi tên và ngày sinh của quý vị với lời hứa hẹn là sẽ gửi cho quý vị “thông tin về các quyền lợi hiện có” hoặc các chương trình của chính phủ không? Nếu có, phải coi chừng.

Các doanh nghiệp lấy thông tin cá nhân thường gửi đi các thông tin sai lạc qua thư, để nhầm với một thực thể của chính phủ, nói là Medicare thay đổi thông tin về các quyền lợi hoặc chương trình mà quý vị có thể hội đủ điều kiện hưởng, như Medicare Savings Programs (Chương Trình Tiết Kiệm của Medicare) hoặc Medicare Part D Extra Help (Trợ Giúp Thêm của Medicare Phần D). Họ chỉ đưa ra đủ thông tin để gây sự chú ý của quý vị và tạo ra một cảm quan khẩn cấp để hối thúc quý vị gửi lại thẻ.

Tuy nhiên, các cơ sở kinh doanh này không có liên quan gì đến bất cứ cơ quan chính phủ nào. Họ thu thập thông tin cá nhân của quý vị và bán nó cho các công ty khác tiếp thị tất cả các loại sản phẩm và dịch vụ cho người cao niên.

Nếu quý vị nhận được một thẻ bưu thiếp hỏi về thông tin của quý vị như thế này, hãy xem xét cho kỹ. Quý vị có nhìn thấy bất cứ hàng chữ in nhỏ nào cho biết về một công ty? Nếu có, hãy tra cứu về họ trên trang mạng của [Phòng Cải Thiện Doanh Nghiệp](#) hoặc [Ủy Ban Thương Mại Liên Bang](#) để xem họ được xếp hạng như thế nào, họ làm gì và có bị các than phiền nào không. Và, khi có sự nghi ngờ, hãy vứt bỏ nó.

Nên nhớ An sinh Xã hội, Medicare và các cơ quan chính phủ khác sẽ không yêu cầu quý vị gửi cho họ thông tin cá nhân của quý vị. Họ đã có thông tin này rồi. Nếu quý vị có câu hỏi về các lựa chọn bảo hiểm y tế của mình, thay vì điền vào một thẻ, chúng tôi khuyến khích quý vị liên lạc với Chương trình Cố Vấn và Biện Hộ về Bảo Hiểm Sức Khỏe (Health Insurance Counseling and Advocacy Program - HICAP) ở California tại số (1-800-434-0222). HICAP cung cấp dịch vụ tư vấn Medicare miễn phí, không thành kiến.

và, báo cáo bất cứ các thư từ đáng ngờ có liên quan tới Medicare cho Tuần Tra Medicare cho Người Già Ở California tại số **1-855-613-7080**.

Đến viếng: www.cahealthadvocates.org
Cám Ơn Quý Vị!

